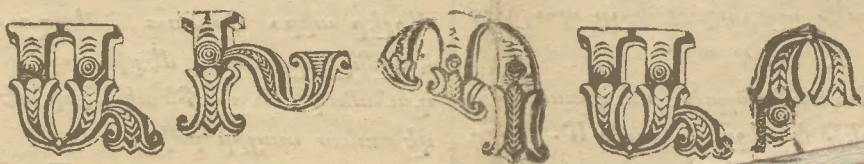


ՄԵԾՄՈՒԱԹԸ

Սենյակի բնիկ 120
Այլը պարզ 60
Սենյակի բնիկ 30
Շենյակի բնիկ 80



Տէրճ խորհրդէն իշխանի իշխան
Տէրճ խորհրդէն իշխանի իշխան
Տէրճ խորհրդէն իշխանի իշխան

ԱՄԻՐԱՆԻ 24 ԴԵԿՏԵՐԻՆ

ԲՈՒԹԻՅԱՆ

Յորդանանայի զաւարթացը, Էվ-
բորանը անգլիական հաղորդի հաղ-
գընտա արժեքի պէստի նշը իմ-
միջ տիր.

«Էվբորա միլիթէրիսին թէլաշ
վէ էնտիշտի, Արմանիա իւն Ավսթ-
րիա պէյնիստէ ագտ իտիլէն մուա-
հէտէ ի իմթիֆադիէն նշը իմ-
տէն սոնրա մասվ վէ իզալէ իտիլմիշ,
վէ օ վազըլման պէրու միլիթէր
տահա զիւստէ միլիթէրիսին օլմուշար
տիր, 1888 սէնէսի զարֆընտա զու-
հուրա կէլէն էն էնէմիսէթի վու-
գուաթ, Ավսթրիա իմթէրաթօրու
Յորանանա ժողէֆ իւն Արմանիա իմ-
թէրաթօրու իմթէրիսին վի-
էննտա վուգու պուլան միւս-
գաթլարնտա էնկաթիլէրիսին աշ-
գընա պատէնուշ օլմուշար տիր քի,
վազըլմի մէգըլիւրէ, սուլս վէ միւ-
սալէմէթիս պագա վէ մուհաֆազա-
պ միւրէվիլէրի թարաֆընտան
քէմալ մահազըլիէթի թէլազը
օլմուշար տուր, Ավսթրիա իւն Ա-
մանիա պէյնիստէ մէվնուտ օլման
միւստէպաթ վէ իմթալըլէ հասէ-
նէնիս էալընըլ իւսըլա իմթիֆա
օլմուշար, սէնէյի մէգըլիւրէտէ
իմթիլանըն Ավսթրիա իւն Արմանիա-
նըն իմթիֆազընտա տաթիլ օլմուշար
վազըլա տաթի սուրէթի իմթիսէ-
տէ իւսն իտիլմիշ տիր.

«Պու սէնէ, Ավսթրիա-Մահարիս-
թանըն զիլի իտարէսինտէ պուլու-
նան միլիթէր, իմթէրաթօր հաղ-
գընտաթի սատագաթլարնտա տաթիլ
էնիս էնիս տէլիլէր իպրազ իմթիշ-
լէր տիր, իշթէ իւշ տէվիլէ իմթի-
ֆազը սաթէսինտէ, Էվբորանըն սուլ-
ու միւսալէմէթի մուհաֆազա օլմու-
մուշ, վէ միւստէպաթ տիւսիլիսէ
նաթլալի նազըլնտա, պազը մէտէ-
լէլէրտէն թէլիլէրէ գօրգուսու զա-
լիլ օլմուշ, վէ քեաֆէյի մէսէլէ-
լէր իւն միւշըլլաթը հաղըրէնիս քէ-
մալ սիւքիւն իւն տէֆ ու իզալէ-
սի իւլն վազըլմ գազընըլալիլնիլ
տիր.»

ԿԻՆԼԻԻԲ

Պէսարապիտան Բէշթան վի-
րուտ իտէն խապէրէրէ կէօրէ, Պէ-
սարապիտա էնալէթի զաթէն Բուս
աւըրէլիլ տուլ օլտուղու հալտէ,
պիլ թարաֆտան տա քիւլիլիէթի
աւըրէր վիւրուտ իմթէրտէ իմիշ, Է-
հալիլ էնէպիլիսէ ալէյնիստէ տաթի

թէտապիլի շէտէտէ իմթիլազ գը-
լընմիշ տիր, Շէօյլէր Եէհուտիլէր,
վիւսէթի մէգըլիւրէթի թէրէ մէհ-
պուր օլտուղալը կիպի, Ավսթրիալ-
լարն էքսէրիսի տէ թաշթէլ ճըֆը
Ունկէնիսէ կէօթիւրիւլիլէր տիր,
Մանապիլըրալըն նըաֆը գաթաթըլ-
միշ վէ մալիլէրի զապիլ իտիլմիշ տիր,
Բատոմուաթի թօրնու աւըրի ֆըր-
գաթը, հալը մուհաֆէլէն վազ օ-
լտուղալ, պէշ պիւստէն զիւստէ
Գըրըլը, Մամիտէն վէ Օսթազ պա-
շը պօղըլալը, Օրէնպուրի ֆըրգա-
սընա իւնազ գըլընմիշար տիր,
Պուսալըն, տիւշմէն մէվէթիլնտէ
տէմիլ Եօլլարնըն պօղմանա մէմուր
օլտուղալը իմթէլէթ օլտուղալ
(Լ. Հըրըլ)

Ավսթրիա տաթի աւըրիսէ
պալը թէտապիլ իմթիլազ օլտու-
մազա օլտուղ, Էքսէլմիլէ կալիլա-
նըն մագաթը օլտու Լէմպէրի շէհ-
րիստէ միւստէտէն գօմանտալը
մէմուրիսէթի իւստա իտիլմիշ տիր,
Կալիլիս էնալէթի կիւստէն կիւստէ
աւըրիսէ էնէմիլիէթ քէսպ իմ-
մէթաթ օլտուղ, Լէմպէրի շէհրիստէ
աւըրի պիլ գօմանտան նապը քէյ-
ֆիլիէթի տէ, Ավսթրիա-Մահար
Հիւքիւմէթիլնի օլ պապտէրի իւ-
թիլմիլնա պիլ իսպաթ տիր.

Ավսթրիա իմթէրաթօրուսին պի-
րատէրի արշիտիլ Լուի Վիլթթօր
հաղըլէթիլի, պու սոն կիւլիլէրտէ
համամտան չըգտըլտան սոնրա ֆէ-
նա սուրէթտէ քէնտիլիս իւլիլթ-
միւշ օլմուշար, գօլըրիս խաթա-
լըլընա տիւշար օլարազ էաթաղա
տիւշմիւշ, վէ քէնտի արգըլուտ իւ-
գըրիսէ, վէգալիլիլ րուհանիէսի
տաթի կիպի գըլընմիշ իստէ, չը-
գան բազար աղալմիլնտան պէրու
անգլալ սըհհիէսի քէսպի սալա
իմթէթէ, շիւտիլիլ թէհիլիլէրի սա-
վուշտուրմիւշ օլտուղու զանն օլտու-
մագա օլտու.

Բրէնս Յէրտիլնտան Յիլիպիլէ
կիտիպ պիլ մահ գատար իգամէթ
իտէնէկի Սօֆիա խապէրէրիստէն
տիր.

ԹԵԼԵԿՐԱՖ

Պէլկրատ, 3 յունվար. - Պու սա-
պահ, սաթթ 11 տէ, գրալ հաղըլթ-
լէրի, վէլիլի աշա բրէնս իւն պիլիլթ-
տէ մէհիլի քէպիլ տաթիլիստէ կէ-
լէրէթ, հուղուր մէհիլիստէ, գանու-
նը էսապիլն զիլիլնէ իմպաթը վազ
կիլիլիլթտէն սոնրա, մէհիլի մէգ-
ըլիւրու թաթիլիլնէ տաթի պիլ
նուլթգ իրաթ կիլիլնէ տիր, Միւշա-

րիլիլնէ նուլթգու, շիւտիլիլ տա-
գըլար միւստիպէթիլիլ օրգ սըգ
գաթթ օլտուղալ տուր.
Լոնտա, 4 յունվար. - Ինկիլթէր-
ա տէվէթիլնի Բէթթէպուրի սէ-
ֆիլիլ լահգըլը սըր Բօպէրթ Մօրիէ-
նիլ, 1870 տէ Ալման օլտուղալնու
հարաթաթըն մարէլալ Պազէն
խապէր վիլմիշ տիր տէյի սէֆիլիլ
միւստիլէյի ալէյիլնտէ կազէթ տը
Գօլնիլնըն նէշրիլաթընտան տօլա-
նը սըր Մ. Գօրիէ իւն գօնթ Հէրպէրթ
տը Պիլմարգ պէյնիստէ թաթիլ օ-
լտուսն մուսապէրաթիլ Ինկիլիլ զա-
պէթալարը նէշր իտիլիլար.

Սըր Բօպէրթ, պու աղվիլաթա
գարը շէտիլտէն բրօթէթթ Իտէրէթ,
1880 օգոստոս թարիլիլ մարէլալ
Պազէնիլ պիլ մէթթապուսու իրա-
նէ իտիլիլ քի, պուստա մարէլալ,
սըր Բ. Մօրիէ հաղըլընտա սէպլէնէն
սէօլլէրի իւնալն թէթըլիլ իմթիլ
տիր, Պիւսապէրիլ, սէֆիլիլ միւստի-
լէյի, կազէթ տը Գօլնիլնըն աղ-
վիլաթըն կազէթ տը Լիւմանը
տիր Նօրտա թէթըլիլ իմթիլիլնի
գօնթ Հէրպէրթ տը Պիլմարգ տան
թէթըլիլ էլիլմիշ տիր.

Գօնթ Հ. ալ Պիլմարգ տա, սըր
Բ. Մօրիէնիլ մէթթապուսուսն միւս-
տէրիլաթը վէ լիւսանը, քէնտիլնի
շալիսնը թէհանըլալ թէթիլիլնէ
մուսաֆաթ իմթիլիլնէ Եօլտա
պուլուստըլընըն ճէվապէն իմթիլ
իմթիլ տիր.

Տէյիլ ինկիլիլաթ զազէթալ, սըր
Բ. Մօրիէնիլ շալիսնըն իտիլէն հա-
գարէթիլն, թէթըլ Ինկիլիլէրաթա
հաղաթէթ տիւմէր օլտուղուստէ
միւսն կիլիլնէ տիր.

Պէլկրատ, 3 յունվար. - Գրալ Մի-
լան, Սօքըլիլն մէհիլիլնտէ իրաթ
իմթիլիլ նուլթգու, պուստան պէյ-
լէ էնիլ գանուրէն էսապի մուհիլիլ-
նէ իմթիլ սալթանաթ իտէնէկիլնի
սէօլլէթիլ տիր.

Բարիս, 4 յունվ. - Ժէնէրալ Պու-
լանթէ, յունվար 27 ինթիլապաթը
միւստիլիլ իւն, Սէն էնալէթի
միւստիլիլ թաշրիլաթիլնտա, քէնտի-
սինէ աթիլ իտիլիլն տիլթաթէթիլիլ
նիլաթընտա պուլուստըլընըն թէթ-
ըլիլ, քէնտիլ տաթիլն ճիւմհու-
րիլէթ թարաֆտալը օլտուղուստէ,
ֆագաթ Յորանանը իմթիլիլնալ վէ
թալանտան գուրթարմազ իմթիլիլ-
կիլնի պէնան կիլիլնէ տիր.

ՊԱՆԳ ԷՍԵՐԻԱԼ ՕԹԹՈՍԱՆՆ

Բուսիլ տէմիլ Եօլլարը իրաթիլիլ
թաշիլիլնըն կէլէնէթ գուրաթը իւն
պու կիւստէն իմթիլաթէն, հէր կիւս-
տաթ ալաֆրանիկ 10 տան 3 պուշուղա
գատար Գալթաթա Օսմանլը պանգա-
սընտա բրօթիլ ֆիլիլիլն օլտուղու
իւն օլտուր.

1 յունվար 1889

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Տիւնըի կիւն սէլալըլը իւնալ տ-
լիսի, Համիլիլնէ համիլիլնտէ իմթիլ
պուլուղալալ, իւշար իւնալ ալիլի
միւստէնէ իմթէթ իւղըն իւրտիլի
սապըլ իմպիլլ բաշա հաղըլթիլ-
լիլնիլ մաթուրալ ալիլիլ Մահմուտ
բաշա հաղըլթիլիլ իւն Ալմանիա վէ
Իսթանիա վէ Եոնան սէյիլալը
ճէպը Հիւմանուր միւլիլիլնալ
տալիլիլ ֆալիլիլնալ հաղըլ
պուլուստըլալ տիր.

Սէլալըլը իւնալ ալիլիլնտէ սոն-
րա, միւշարիլիլ Մահմուտ բաշա
հաղըլթիլիլ, մապէյնի Հիւմանու-
ալիլիլնէ, մաղհարը իլթիլիլնալ
Շէհրիլալիլ օլմուշ տուր.

Բուսիլ իմթիլիլնալ մուղա-
լիլալ մալիլիլնտէն տօլաթը իւ-
սան պուլուղան մէպլալըն 2000 լի-
րա օլտուղ, պու սուրէթիլ բաթիլիլ-
իլնէ հէյիլիլնիլ մաշալարը թէթ-
վիլիլ օլտուղու կիպի, ֆուգաթի
ճէօմաթա տալիլ իւնալ թէվիլ ի-
տիլիլնտէ իտուկի իւլիլիլնէ տիր.

Սէյիլիլնէ Բարիստէ պուլու-
նան Յորանա սէֆիլիլ գօնթ տը Մօն-
թէպէլլ 15 կիւնէ գատար Տէրսա-
տէթէ ալթիլ իտէնէթ տիր.

Պարօս տը Հիւլիլն, հիւսապա-
թընըն թէվիլիլնիլ իւն մուղաթտէ-
մա հիւքիւմէթի Սէնիլիլնէ իմթալը
թէթիլիլ կիլիլիլ 18,000,000 ֆրանգ
էնիլնէ շիմիլ 23,000,000 ֆրանգ
թէթիլիլ կիլիլնէ իստէ, հիւքիւմէ-
թի Սէնիլիլնիլ պուստա բուիլ մու-
վաֆֆազալ կէօթիլնէթիլիլն զա-
զէթալարտա կէօթիլիլն տիր.

Միւլիլնէթիլիլնէ հօստէլիլնէ օ-
լան ալար պաղաթաթընըն թաշիլիլ
իտուսուր, Մալիլնէ նէգաթիլիլնտէ
թաթիլիլնէ իւրա պուլուղալն տուր.

Սըրպիլիլնալ Պիլքըշ սէֆա-
րէթիլ պաշ քեաթիլիլ Մ. Սիմա Մա-
րիսօլիլիլն, Մ. Միլիլիլնիլնէ էնիլնէ
Տէրսաթաթիլ Սըրպիլիլնալ սէֆաթիլ-
թիլ պաշ քիլթապէթիլնէ թալիլն օ-
լտուղու հէր նէ գատար Պիլքըշ
զազէթալարնտա էաղըլմիշ իստէ,
պուստա տալիլ շէհրիլիլ Սըրպիլ-
թիլն սէֆաթիլիլնէ հիւլ պիլ իսպիլ-
լիլ իւնալ վիլուտ իմթիլն տիր.

Անատուլ տէմիլ Եօլլարնա
տալիլ Տէօյէ պանգ իւն Օսմանլը
պանգաթ պէյնիստէ իմթիլիլնալ հա-
սըլ օլտուղուստա տալիլ վիլիլիլն հա-
վաթիլ, Լէվընթ Հէրըլտ զազէթա-
սը, Տէօյէ պանգըն վէթիլ Մ. Գաթու-
լանըն իմթ կիլիլիլն մալիլալ իւ-
զէրիլնէ թէթըլիլ իմթիլ տիր.

Կէլէն կիւնէ պիլ գալ թիլիլն
գալաթընըն, Իսկիլաթաթա Պազ.

[illegible]

ՄԱՍՈՒՆԻ 26 . - Հիսուսն առաքան ճե-
մեռեալէն ու ուռմեռեալսինէն , աստի՛ն վե-
հեա ետլէթի Ֆէվզէլատէնտէն ի ճմթի-
մար շնաւարտէն : Վե եառաւոն ի ճմթի-
մարտէն էվվէլճէ , ճէմեռեալէն Նա-
զարը թոյց ի գ. վէ միւթալաասընա
արդ իտիվնէջ իւզըն . ազալի 500
հիսաճէն մալիք օյաւլար թարաքիջն-
տէն վե եախտտ տէվլէթ միւթէթ-
թիլի ճանիպրիտէն , հիւսեալաասնտնա
պուրունաճադ . հէյեթէթի րիեառէթ
վէ եա մէճիսի իտարճէն թահրիրէն
վուզու պուլաճադ թէջեալիք վէ
միւթալէաթը , հէյեթէթի րիեառէթ
վէ եա մէճիսի իտարճէն ճէմեռեալէն
ուռմալմեռեալսինէն արդ ի ճմեկէն մէճ-
պուր տուր :

ՄԻԻԹԷՆԷՎԻՑԵԷ

Մարտիրոսանքն Սիրիքէն Ֆապր նամ չըրէթիւնն Բաթրիա նամ վարօրու, դէպօքմբէրի էֆրէնճիկնն 10 ունճու կիճէսի Հայֆատան Եաֆաէա կիտըրէնն, նաւարու վարօրուն տալրն տէլիւրէրէք, անպարտար ոռւ կիրմէկէ պաշտարըրնտան, դարթան, վարօրու Հայֆա քէօրֆէղնտէ տուրտուրմուշ, վէ ազ վազըրթտա, մաքրնալարիւ սուեռն պօշաթըրմաւը լալլիքէթիւն րազմէ, մաքըրնալարն ոտարս սու իլէ տուրպ, օճազըր սէճմիւշ, վէ իշթէ պու սըրաւա, վարօր, Հայֆա Էազըրնտա վազը Գարմէլ պուրնու սահիլիւնաէ դարաւա օթուրմուշ տուր: Անինտէ տէնիդէ սանտալար էնտիրիլպ, Էազ վաթըրն իլէ էվվէլա 20 նէֆէր սուճուլար վէ սօնրա թայիլիէլէր դարաւա չըգըրջար, վէ վարօրտան իռէ, զիրինճի վէ իքրինճի դարթանւաթ Գալմըշար տըր: Հավա տալիլիէն օլմաղլէ, տալկալար հէր ճիւհէթանն վարօրա հիւճոււ իթտիքըրնանն, անպարարը, մաքրնալար, քէճմիւր տէթուլար վէ գամարալար ոռւ իլէ տալմուշ տուր:

Սպասահ գարը, այթը նեֆեր
եհըլի էհալեիկի համլը պիր գահեդգ
տեքունիտանեքի էշեաեը հաղմանահ
վիրտեք իւրէի, վաթոր հաղլապտը-
ղնտան, պիրնիկի գաթմնն մուխի
թեֆէթ իթմէլ, վէ հաղմանըլարտան
պիրի, պըլապըրը գաթմննըն պո-
ղաղընա վազ իշէ թէհօյիտ իթմէթ-
տէ իքնէ, վաթոր ահէնթէքնիտան
իւլ սանտալ, վէ Բաթմնիմըն սան-
տալ սաարընտան պիրի իւթթէ կէլմէ-
լէրի իւզէրնէ, հաղմանըլարըն գա-
հըըլ չէթլմէլէ մէհպըր օլմուշ, վէ
օլ վաղըթ վաթոր թայիֆէսինիս կիւ-
միւլէ, չամաշըրա վէ սայիթէէ միւ-
թէլլիկ չէլաաընըն գուրթարը-
մասըն հայթիտար խաիմիշ, վէ

մուսախնարեն արչագ, տէմր վէ
սօքալար ին՛ պր գաչ եհրլն գա-
նգլար թէքրար վարօրա եադլաչ-
նալարը իւղեղին, գարտն, մեղ-
քիւր եղադահր մէնն խտմեհերէք,
քէնտի ետտմէրիլէ վարօրը մեղ-
քիւրտնն չնքիլէկէ մեհգուր օլ-
մուչ, վէ գարտա ելգաղըրնտա,
մեղգիւր եադալկիլըր մուսալէսի-
նն գարքը մաշէլլի փրառէք գմսու-
լուսուն չէտիտնն շիքեսաէթ իթ-
միլ տիր

Ախրէն, 10 միլիօն ֆրանկ տան զիեաւոէ աչըդ պրագաբարդ զայս օլմուշ օլան Մ. Պէքս խմբաւոէ պիր Բարիսի խաբարֆ, Զու իղէրիսանի Մարթինիէն ղէլտէսնաւոն քէտնի Մարթիսիսի թէլէքէ իր միշ տիր Շէօյլէ քի, չըգան Հաֆթիսնն ճուսնա կիւնիւ, էլիտոէ պիր չանթաթու թուրմուշ օլան պիր թանհր, Մարթինիտէ Գլէրք օթէլիւնէ էնէրէք, օթէլտէ, խմբի Մ. Լէօն Պէնիշէք տէրէ զայտ իր թորթիմշ տիր, Մէրգուռ, իւշ կիւն տայլրէօնտէն տիւշարը չըգմանըզ, եալընըզ սիւտ եէմէքլէ պէսլէտիկիլտոէն, զայիֆէնմիշ, վէ միւզտարըզ կէօրիւնիւ ռօրմուշ, Պու ատէմ, Բարիսիսն իւշ մէքթուզ ալըզ, իւշ խիստիսն իւշ օգուտուղուտտ, պիր խոստա միւթէէսաիր կէօրիւնմիւշ տիր, Մէրգուռ, բազար իրթէսի կիւնսին օտուղնտա կէզիմէքլէ կէչիրմիշ, վէ սալը կիւնի, հիւ տիշարը չըգմանաը իւզէրինէ, օթէլէնի, օտառնըն զարաւտտու ալընի, վէ մըրգուռու, կէօքսիւնէ պիր զաշէքրէ վուրմուշ օլտուղու ըէօլզէրէ էլիւտէ թուրմուշ, վէ եաթաղնտա եաթմիշ օլարադ պուլմուշ տուր Մասաղա իւզէրինտէ տէ, օթէլէրինէ խիթապլն, աթիտէք մեթալտէ պիր մէքթուզ պուլմուշ տուր:

« Բենտոնի էօլտիւրէճէյիմ, ֆա-
գաթ հագգընըզտա միւհիպ օլա-
ճաղըմ ղայլէտէն տօլսեը, վէֆա-
թըմտան էվվէլ աֆվընըզը բէճա ի-
տէրիմ:

« ԵՆԻՄԻՆԵ 340 ֆրանկով վա-
րոր, քէնտի իւճրէթիհիդի ալըն
վէ ֆաղլաւընը տա, նաըմը արա-
մտեա կէլէնէք օլան քըմէեէ վէ-
րին: Վէֆաթըմտան խապէրտար օ-
լուր օլմազ, Բաքիստէ, Սէն-Պօլարն
սօզապընտա 4 նիւմէրօլու Մ. Ժիւլ
Գօլէնէ, վէ Ռուան գապթիեէ նազըրը
նաւալին Մ. Րիֆարա, վուգուր
շալը պա Եթլէկրաֆ պիլտրիմէնիդի
րէճա իսէրիմ:

«Զիգտանըմտա Գմէքթուպ պուլա-
ճադսընըդ, անլէրի տէ, պէնի արա-
եաճադ օլսան քիմսէեէ վիրմէնիդ
ըէճա իտէրիմ:

«Մէջգիւր մէքթուպարըն բօլիս
Թարաֆընտան աշըրմամասընը ար-
գու իտէրիմ: Օ մէքթուպար, իբը-
գըզըմա, գէվէճէմէ, գայիմ պիրա-
տէրիմէ, գարընտաշըմա վէ իւճ նէ-
ֆէր աշըրպպամա եազմըշ օլտուղում
էլվէտալարմէ տըր:

«Մօն մէքթուպ, Բարիստէ յիւս-
թէնթիգ Մ. Գուլթիւրիէրէ տիր
Օթէլիսիգէ, Լէօն Պէնիւլլի իսմիյէ
էնտիմ, ֆագաւթ ապըլ իսմիմ, ֆի-

ՐԱՐԸ ՂԱԳԷԹԱԼԱՐՈՒՄ ԵՆԱԿՐԼԻՆՆ ԵՄԻՆ
ՍԱԿԸԳ ՍԱՐԼԱՓ ԾՐԷՄԵՐԻՔ ՊԵՐՍ
ՄԻՐ :

ՊՈՐԱՆԵՐ ԿՐԿՆՆԱԾԻՄ, ՎԵ՛ ԽԱՆԱ
ՈՒՂՈՒՆ ԴԻՒՄԱՆԻՅԻՄ ԿՈՒՐԱՄԱՊ ԳԱՅԼԱ-
ԿԻՆԻՐ ԽԻՒՄ, ՈՒՄԱՐԱՄ ԶԻ, ՎԵ՛ՖԱ-
ԹԱՄ, ՀԱԳՊԱՐՄՈՒ ՄԵՎԵՐԱՆ ԽԱՆՆ
ԿԻՐ ՀՕԳ ԲԻՎԱՆԵԹԵՆԵ ԽԻՅԱՄ ՎԻ-
ՐԵՆԵՔ ՍԻՐ:

«Միւսաւատէնիզէ, սիզէ տէ էլվէ-
տա իտէրիմ:»

Տերհալ օթելէն, վուգուր հալի
հիւրիմթէ խապեր վիրտիկի կիպի,
միւթէվէփանըն աղգուսու վէհէն
տէ իդթիգա իտէն եերէրէ Թէշկ-
րափէ չէմիշ, վէ նաշը խասմախ-
սէն, անգուլ ինէ հաշիէ հտիւթասին-
տէ, եէն աւտիւնին իւշ եերինէ գուր-
շուն կիրտիկի անլալըմըշ տըր :

Միւթէվէֆանն գարընտալը Մար-
թիսիւհէ կէլվիւ խէ տէ , քէնտրիսի-
նն գարընտալը իլէ զիտատէ վիւ-
նտարպէթի օլմատալընտան , ճէնա-
ղէսինն սուրէթի տէֆնի հադըն-
տա պլիւ գարընտալը զիւրէճէճէկին
պլիւրիտրիկնտէն , Բարբիտէն թա-
լիմաթա պէքլէնմէքտէ պսւլունմու-
տուր :

Լոնտրատան խապեր վերհտիկինէ
կէօրէ, Վօրէնթէքայրտտ վուգ ուս-
կէէն աւ թուղեանյարը խայլի խա-
սարաթը մուճիպ օլմուշ, վէ սուլար-
էյան դապարմագտա պուլունմու-
տուր, Թամտէրէսինի սուլար պաս-
քը, վէ պիը նօցթատա, տէմիը եօլ-
մուլուգարտ տաթի, աւ ալթընտա-
գալմըտա քորը:

Թէնդիրիւնէ պիտ խալլի խաղ-
էվէրէն իւթ քաթընա իթիճա իթ
վէշէր տիր։ Սիւար վէ Օթէր նաւ
չայլար տալի թաշըշար, վէ մու-
խապէրաթ խալլի կիւնէշվիշ տիր

—

Ծրանսանըն ճէնուպ ճիհէթ ինտո

ՎՈՒԳՈՒ ԱՊՈԼՅԱՆ ԱՌԼ ԹՈՂԵԴԱՆՆԱՐԵՐՆԱ
տալիւր, Բարիս զազէթալարընտա
պէր վէճէի աթի մալիւմաթ կէօրիւլ-
միւլ տիւր.

Արև, 31 դեկտ. - իւշ կիւնտէր
պէրի, պիւա ֆասա, շիմէլէ պէ-
րապէր եարմուր եարդէօր, իքի էյ-
երգըմը, գանալ ճօյմաւ, վէ թաժ-
լէ վաշըշընն պիր գըւմնը սու-
պամալ տըր, Սուէռէն եիւքէքիկ
պաշէ ոաննիլիսէթօտ չըգալ տըր
ՋիֆՅճիէր էտաիէ իյիմն տիրէր

Մարտիրեա, 31 դեկտ. - Իքի կին
տիւրքի, պու թարաֆլարտու տէճ
չէթի ֆուրթունալար վուգուա կէ
լիեօր, Սէլ կիպի եազմուր եաղմագ.

տա տրբ, Բօն չայընըն սիւրթթլէ
գապարմագտա օլտուղու, Թառա-
գօնտան խապէր վէրիլիօր, Էկէ-
պու հալա տէվմա իտէրսէ, Եօլլտր:

տան կէշիլէմէնէնէք տիր, Արըտաք
 Եօգագլարը սու պասմը տըր: Մա-
 դագլարա եանալլամտէր: Պօքէր-
 տէ սուլարն գապարճողնտան
 գօրգուլուէր: Վարտա տախի պու
 գօրգու մէվուտ տըր, Ինք լօգ նօգ-
 թայարտա ֆէլաքէթիքտէն խշվօ:

Երևանի քաղաքում ծնունդ առնող երեխաների քանակության հարյուր հազարի մոտ 10-12 տոկոսը հիմա հիվանդ է ծնունդից։

Մանտ, 31 դեկտ. - Գարարարն է-
րիմէսինի ինթան իտէն շէտիտ եադ-
մուլար իւզէրինէ, բէք չօգ ըրմադ-
լար ճօմուշլար տըր։ Շուէ էմնատէ
Լօթ ըրմադարն էրէսքէրիկի 1 մէթ-
րօ 25 սանթիմէթրօ, վէ թարնն ըր-
մադլինի 3 մէթրօ 10 սանթիմէթրօ
տրէնէմէնի պուլմուշ տուր։ Գազա-
լարնէն Ենիիւնիս ալմազ իւզէն թէ-
տապիլին լարմէն իթթիսազ գըլըն-
մըշ տըր։

Հըրիւրդ շարիւրդ հայկերէնէն Լնտրա-
տա ֆէպօքէշատէ թանրմըշ օյան Թիօ-
րանս Տիֆլիսէն Կատան, Կու. բերբէ
խաննէրան վրէնէնէն յոյսեմը բարե
պալունան տալէթ թէգրերէսինէ Է-
լալվէթէն շու սէօզլերն եազմըշ առը
« Ծիմօրիտէ Գառտար սալիք օյունան
շախեանը իսթիհզա ուսուրլէ մուղայրի
օլարազ, Գառընլար վէ կէնճ քըզ-
շար, իմսիսլէրն, քէնտիլերն, Բա-
գաս տալվէթ կէլմէշլերնէ պէք
լէսէնիպ, քէնտիլեր, իսթէտիլեր
գաւլայիտէ քաւաս տալվէթ իտպի-
լէնէլլեր տիր, Պէնիթ խանէմոն
գառընլարան իմսնիթէնիպ օյամա
հազ-գալարը վար առը »

Օսերվածքօրէ Բօմանօ զազէթասը
Բուսիատաքի գաթօլիք բլիսէլէրն
տէ իպատէթլէրն Բուս լիսանըյա
իտլէճէկի հավատիսնի թէքղիպ ի-
տիեօր :

ԶԱՎԱԼԼԸ ԶԷՎՃ

Եւսիօստ

ՄԻՆԱՍԻՊԷԹ ԻԼԷ ԱԼԷԱԳԱ

Պոռ կընկերտես պալէտտէ մուհար
բեր էսմ իլէ , բոման օյմաերպ ճիտ
տէն վոգուր պոլլուլ զանեթլէ ճա
կիպի տիգգաթ վէ իպրեթ ալընը
իսթիֆատէ օլունաճագ պիրլէքեա
եէ նէշը օլունմուլ օլուպ , գրաւթ վ
միւթալէսսը թափսեէ օլունուր :

Սաթիւրաբըր մահէլէր՝ Իսթանպուլ
տա Զագմագընթար եօգուշունտա և
նուճըրօկ տէֆէէրի Մանուկ աղա
նըն տիւքթեանը, վէ Գեօքբիւ պա-
շընտա սուճու Պօղոս աղանըն տիւք-
թեանըն աբըր, վէ հէր զաղէթմ միւ-
վէղղիւէրինտէ տախի պուլունուր:

Միլլէթիմիլլաթէն պիւր էհլի սոմանլի
բիսմէ, խալլի վագըթ խոթէհլի
չէքտիբաթէն սոնրա կէօղլէրի պօզուլ-
տուղու իշլին սոմանլիթնա տէվամ ի

տէմաթիկի վէ իբր սէնստեն պէրո
տէօրթ նէֆէր չօճուզու իլէ սօն տէ-
նէի ճարուրէթէ տէհպըր օլուն ի-
տուկի հհհէթլէ, պիր ճէի սէվսա
զաթ պու հիլքեսէիլ թապ իթտիրէ
պիւթիւն հաւաթընը մէրգում պի-
չարէնէ թօթախ իթմիչ տիր քի
օլ պիլարէ տաթիլ մէվալը մէրքէ-
րիւ էլինտէ սէրմաճէ իտիպ պիր ի-
թութարաք չօլուք չօճուզունուն էք
մէք բարաշընը թէտարլէք իտէպիլսին
Պու խուսուս մաթիւմ օլտուգտա, ի
պու հիլքեսէնիլն նէ տէրէճէ չառան
թէչիլք օլաճաթէ պիլ վէ նիւմա
եան օլուր :

ՏԻՆ 2 ՂՐԽԼԶ

ԱՆՀԱՏԱԿԱՆ ԻՄՔԻՆԱԶ ՎԵ՛ ԾԵՍՈՒԼՈՒ ՂԱԶԵԹԱ

Յ. ԹՕԼԱՅԵԱՆ

Պէյօղլու Թագսիմ հասանէսի Ն .ՅԵտէ վազր

